Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Cheyres Okee II	D2
CLUB 2	Grolley La Principauté	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Cheyres	Date / Datum / Date / Data	12.02.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	20:04	End / Ende / Fin / Fine	22:13
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	PO212		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	8

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	17074	EQUEY Charlotte	
Official scorer / Marqueur	17071	BIZE Jessica	
Referee 1 / Arbitre 1	9030	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 / Arbitre 2	4023	QUARIATELLO Lido	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	1	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Cheyres Okee II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Cheyres Okee II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	CLOTTU Dylan				3157
KP	A	CLÉMENT Nicolas				1695
35	G	REY Guillaume	X	X	X	2855
	G					
86		CLÉMENT Jérôme				2721
21		GALLEY Vincent				3137
91		GALLEY Elias				3572
61		HOCHSTRASSER Stéphane				2372
98		ISELI Sylvain				1390
5		LESQUEREUX Kevin				3613
96		SCHWAB Nicolas				2821
92		PILLONEL Guillaume				2895

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 2821

SCHWAB Nicolas

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:05	98	21	1				
10:51	99	96	2				
32:50	KP	5	3				
44:50	98		4				
55:14	98	5	5				
67:20	21	98	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
09:18	91	2	00:00	11:18	A
23:07	96	2	00:00	25:07	K1
36:56	21	2	00:00	38:56	E
39:14	91	2	00:00	41:14	A
49:28	96	2	00:00	51:28	G1
56:54	5	2	00:00	58:54	B2
58:04	91	2	00:00	60:04	B1
TOTAL			14 min		

2 Grolley La Principauté

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	PAGE Gilles				2839
48	A	SAUTAUX Julien				2987
1	G	GROSSRIEDER Matthi.	X	X	X	2879
13	G	MARCHON Fabien				3548
46		CLEMENT David				3378
16		CLEMENT Samuel				3426
10		CHAPALLEY Mathieu				17188
99		SPICHER Jérémie				4007
89		GROSSRIEDER William				3427
86		AEBY Benjamin				3429
22		COLLAUD Emile				2971

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 2971

COLLAUD Emile

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
03:32	KP	48	1				
14:09	99	KP	2				
19:08	46	86	3				
35:26	48	99	4				
46:36	10	48	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
24:45	KP	2	00:00	26:45	E
24:45	KP	2	00:00	24:45	U
47:19	22	2	00:00	49:19	V1
55:50	22	2	00:00	57:50	E
TOTAL			8 min		